

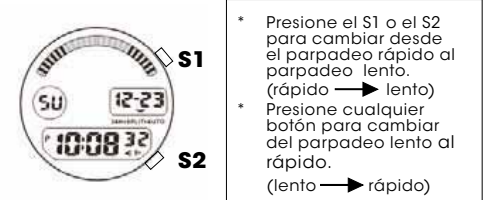
■ CARACTERÍSTICAS

- Visualización de hora analógica y digital:** hora, minuto, segundo, día y día de la semana.
- Calendario automático:** el calendario se ajusta automáticamente los días y meses desde el año 2000 hasta el 2049.
- Alarma diaria y pitido horario:** la alarma se puede programar a una hora dentro de 24 horas y el pitido para cada hora.
- Segundo huso horario:** se puede visualizar la hora de una zona de diferente huso horario.
- Temporizador:** se puede programar el temporizador hasta 23 horas, 59 minutos y 59 segundos.
- Cronógrafo:** el cronógrafo mide hasta 23 horas, 59 minutos y 59 segundos en incremento de 1/100 de segundo. Capaz de medir el tiempo fraccionado.
- Selección de formatos 12 o 24 horas:** posibilidad de seleccionar el formato de visualización de la hora entre el formato 12 horas o el de 24 horas.
- Puntos de animación:** posibilidad de seleccionar los puntos de animación en el formato 12 horas o 24 horas y en parpadeo lento o rápido.
- Luz:** La luz de fondo electroluminescente (EL) incorporada ilumina el visor uniformemente para una visión en oscuridad.

■ FUNCIONES DE VISOR LCD Y BOTONES



* Puntos de animación aparecen tanto en el formato 12 horas como el de 24 horas.



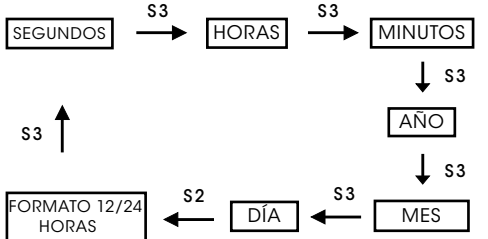
■ FIJAR LA HORA (ANALÓGICA)

- Tire de la corona hasta el primer clic para que el segundero se pare.
 - Fije la hora girando la corona.
 - Pulse la corona hasta la posición original. El reloj vuelve a funcionar.
- * Se puede ajustar la hora analógica y digital separadamente.



■ CÓMO FIJAR LA HORA (DIGITAL) Y CALENDARIO

- Presione el S3 para mostrar el modo HORA.
- Presione el S4 para comenzar el ajuste. Los dígitos de segundo empiezan a parpadear.
- Presione el S1 para ajustar los segundos.
- Presione el S3 para ir al ajuste de horas. Selección de los dígitos a ajustar se hace en el siguiente orden presionando el S3 y luego el S1.
- Presione el S3 al completar el ajuste.

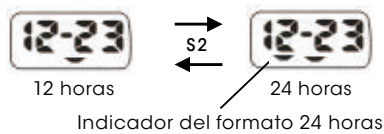


* Día de la semana se ajusta automáticamente.



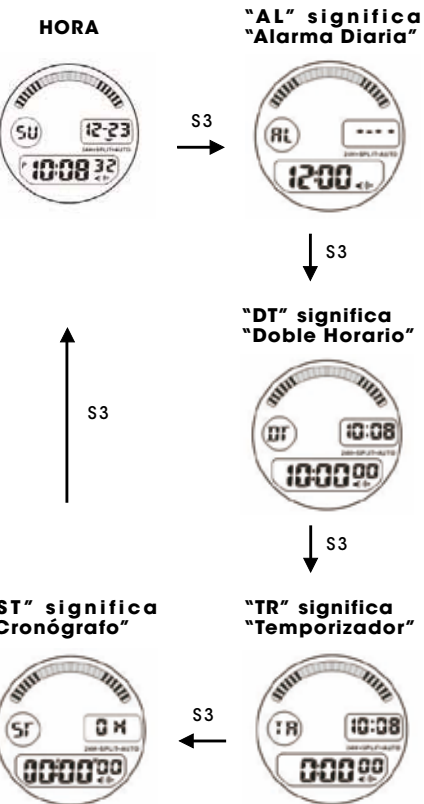
Selección del formato 12/24 horas

- La selección del formato 12 o 24 horas se puede hacer con el S2. En el formato 12 horas, no aparece ninguna indicación en el visor, y en el formato 24 horas, aparece "--" debajo del indicador de día.
- El calendario se ajusta automáticamente el día y el mes desde el año 2000 hasta el 2049.



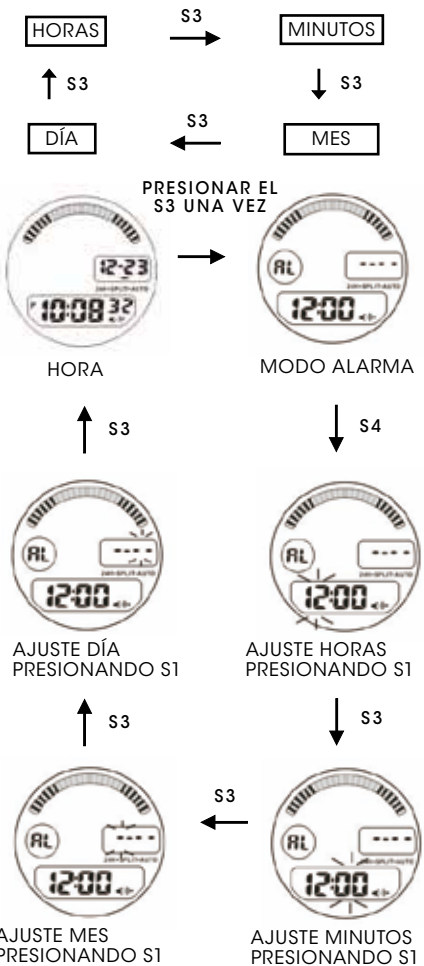
■ CÓMO CAMBIAR EL MODO DEL VISOR

- Presione el S3 para mostrar modo HORA
- Si el modo HORA ya está seleccionado, salte el dicho paso.
- Presione el S3 para cambiar el modo del visor en el siguiente orden.



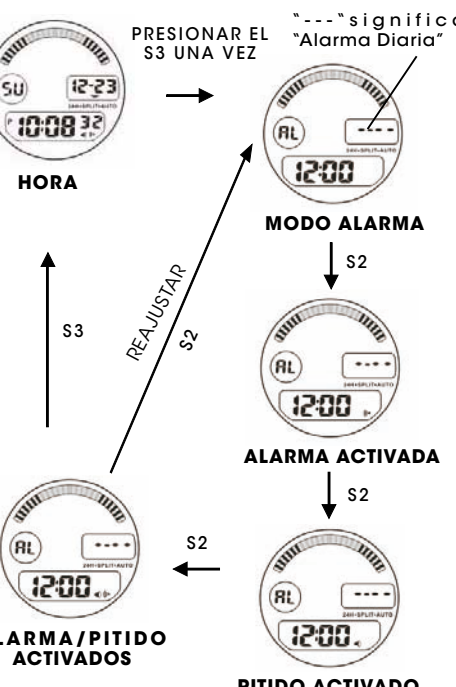
■ CÓMO FIJAR LA ALARMA

- En el modo HORA, presione el botón S3 una vez para ir al modo ALARMA
- Presione el botón S4 para empezar la programación de la alarma. Los dígitos de hora empiezan a parpadear.
- Presione el botón S1 para fijar la hora de la alarma.
- Presione el botón S3 para mover a los dígitos de minutos y luego fijar los minutos con el S1.
- Presione el S3 para completar la programación.



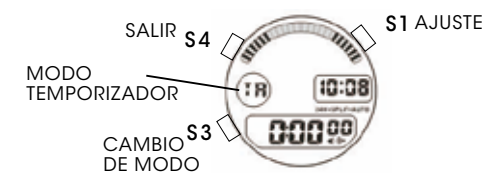
ACTIVAR Y DESACTIVAR LA ALARMA Y EL PITIDO

- Cada pulsación del S2, la alarma y el pitido se activan y se desactivan en el siguiente orden del dibujo. Los indicadores de la alarma y el pitido aparecen desaparecen por consiguiente.
- La alarma se puede programar solamente en una zona horaria.

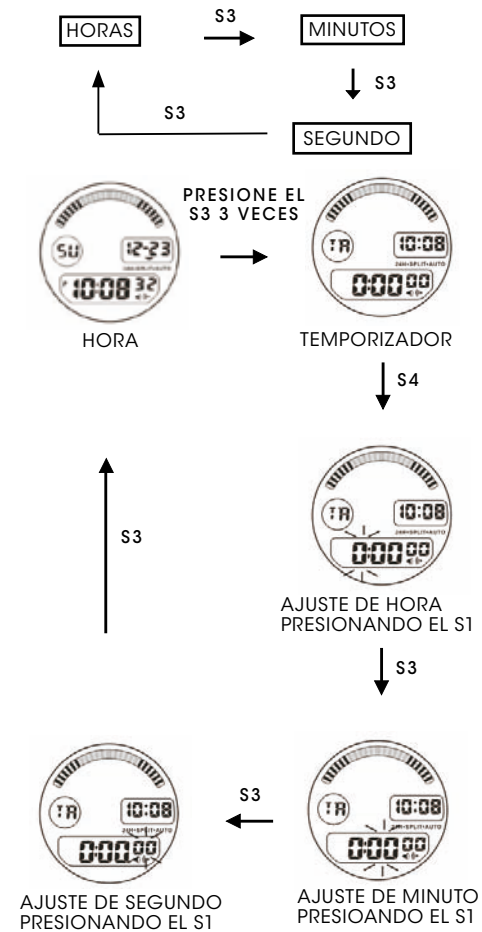


■ CÓMO PROGRAMAR EL TEMPORIZADOR

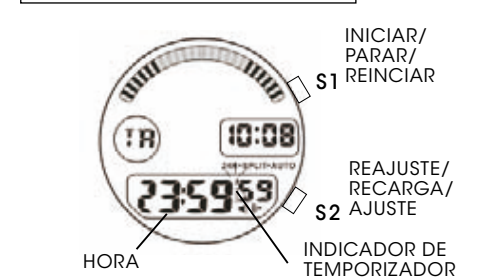
Programación del temporizador



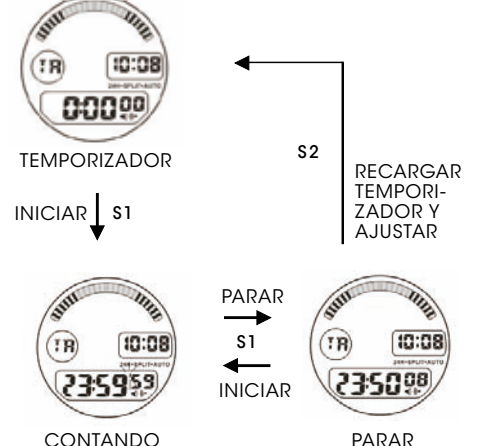
- Desde el modo HORA, presione el S3 3 veces para ir al modo TEMPORIZADOR.
- Presione el S4 para comenzar el ajuste. Los dígitos de hora empiezan a parpadear.
- Presione el S1 para ajustar la hora.
- Presione el S3 para mover el ajuste de minuto. Selección de los dígitos a ajustar se hace en el siguiente orden presionando el S3 y luego el S1.
- Presione el S3 al completar el ajuste.



Operación del Temporizador

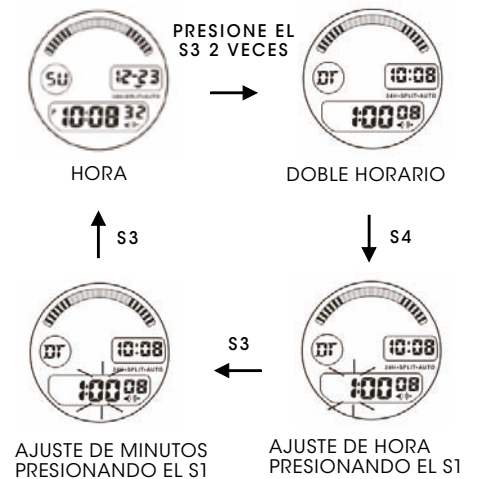


- Presione el S1 en el modo TEMPORIZADOR para iniciar el temporizador.
- El indicador de temporizador "--" aparece y empieza a parpadear.
- Presione el S1 otra vez para parar el temporizador.
- En el modo TEMPORIZADOR, presione el S2 para reajustar el temporizador al tiempo preestablecido e iniciar la cuenta atrás automáticamente, o presione el S2 y luego el S1 para reajustar el tiempo del temporizador.
- Presione el S3 para volver el modo HORA.



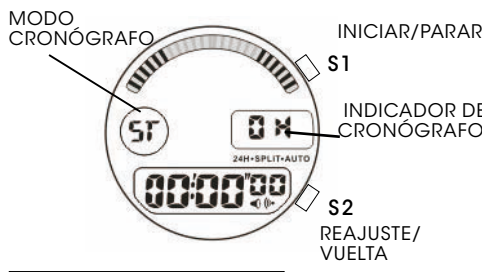
■ CÓMO PROGRAMAR ZONA HORARIA

- Desde el modo HORA, presione el S3 2 veces para ir al modo DOBLE HORARIO
- Presione el S4 para comenzar el ajuste. Los dígitos de hora empiezan a parpadear.
- Presione el S1 para ajustar la hora.
- Presione el S3 para ir al ajuste de minuto. Selección de los dígitos a ajustar se hace en el siguiente orden presionando el S1.
- Presione el S3 al completar el ajuste.



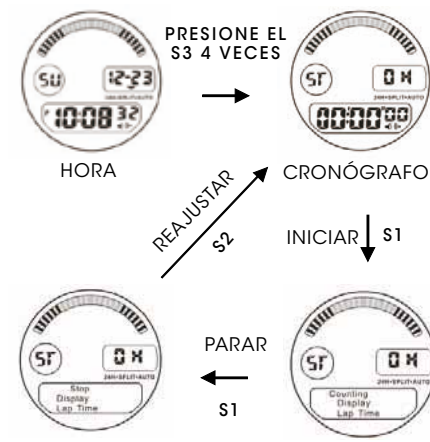
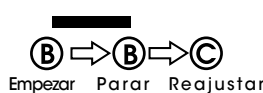
■ CÓMO USAR EL CRONÓGRAFO

- En el modo HORA, presione el S3 cuatro veces para ir al modo CRONÓGRAFO.



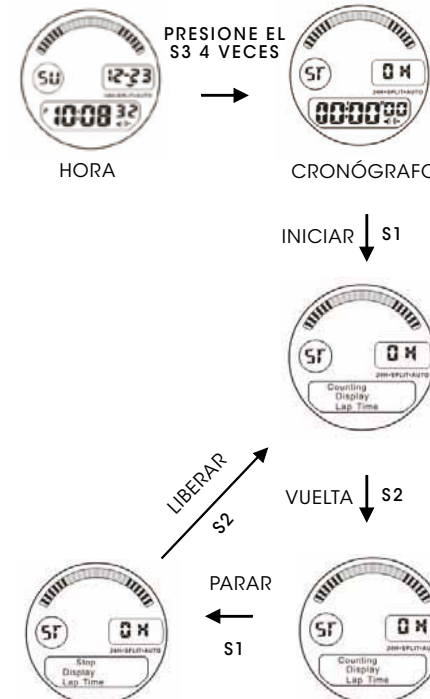
Medición Estándar

- Presione el S1 alternativamente para iniciar y parar el cronógrafo.
- Presione el S2 para reajustar el cronógrafo a "0:00; 00."



Medición de Tiempo de Vueltas

- Presione el S1 para empezar a medir la primera vuelta.
- Presione el S2, el cronógrafo sigue midiendo la primera vuelta y lo indica en el visor.
- Presione el S1 para parar la primera vuelta.
- Presione el S2 para liberar el tiempo de la primera vuelta.
- Presione el S1 para empezar a medir la segunda vuelta. El visor indica el tiempo de la segunda vuelta.
- Esta operación se puede repetir y se puede leer el tiempo fraccionado.
- Presione el S2 para acabar la medición de vueltas.
- Presione el S2 otra vez para reajustar el cronógrafo a "0:00; 00."



* Presione el S3 para volver al modo HORA.

■ CÓMO USAR LA LUZ

- Presione el S2 en cualquier modo para encender la luz.



NOTA:

- La luz del reloj usa una luz electroluminescente (EL) que tiene tendencia a perder intensidad después de largo uso.
- La iluminación EL puede ser difícil de notar cuando el visor está a la luz directa del sol.
- Cuando la luz pierde la luminosidad, cambie la pila por una nueva.

■ CUIDADOS DE SU RELOJ LORUS

Este reloj contiene componentes electrónicos de precisión. Nunca debe abrirse la caja ni tampoco debe extraerse la tapa posterior.

■ PILA

ATENCIÓN

La pila antigua no debe recargarse ni exponerse al fuego. Debe mantenerse lejos del alcance de los niños. En caso de ingestión, debe consultarse a un médico de inmediato.

■ RESISTENCIA AL AGUA

Condiciones de uso	Contacto accidental con el agua, ejemplo salpicaduras y lluvia	Natación y duchas	Inmersión	Submarinismo
SIN INDICACIÓN	NO	NO	NO	NO
SUMERGIBLE (50M/5 BAR)	SI	NO	NO	NO
SUMERGIBLE (100M/10 BAR O SUPERIOR)	SI	SI	SI	NO

- Si su reloj es sumergible hasta 200 M/20 BAR, 100 M/10 BAR o 50 M/5 BAR, se indicará tal hecho en la esfera/tapa de la caja.
- No accionar los botones mientras el reloj está húmedo.
- Si se expone el reloj a agua salada, debe aclararse con agua dulce y a continuación debe secarse.
- Si encuentra agua dentro del reloj, lléveselo a un chequeo inmediatamente. Agua puede correr las partes electrónicas del reloj.

Atención:

Las correas de piel no son resistentes al agua a menos que se indique tal hecho, incluso aunque el cuerpo del reloj sí sea resistente al agua.

■ REACCIÓN ALÉRGICA

Debido a que la caja y la pulsera están en contacto directo con la piel, es importante limpiarlos regularmente. De lo contrario el reloj podría manchar las mangas de las camisas y las personas con piel delicada pueden desarrollar una erupción cutánea. Debe utilizarse el reloj ligeramente suelto para evitar posibles reacciones alérgicas. Si desarrolla una erupción en la muñeca, deje de utilizar el reloj y consulte a un médico.

■ MAGNETISMO

Su reloj no resultará afectado por el magnetismo generado por los aparatos eléctricos domésticos.

■ GOLPES Y VIBRACIONES

Puede utilizar el reloj durante actividades deportivas normales. Sin embargo, debe tenerse cuidado de no dejarlo caer sobre superficies duras.

■ TEMPERATURA

Su reloj ha sido ajustado previamente para garantizar una precisión constante a temperaturas normales.

■ ASISTENCIA TÉCNICA

Cuando su reloj LORUS requiera ser reparado, consulte la GARANTÍA adjunta.

Relógio digital multi-funções com 12 ou 24 pontos de animação.

CARACTERÍSTICAS

- Mostrador das horas analógico & digital:** Horas, Minutos, Segundos, Mês, Data e dia da semana.
- Calendário automático:** O calendário ajusta automaticamente as datas e meses desde o ano 2000 até 2049.
- Alarme diário e sinal horário:** O alarme pode-se programar para tocar à hora designada com base nas 24 horas e o sinal horário pode-se programar para tocar a todas as horas com um único beep.
- Segunda Zona Horária:** Pode-se ver a hora dum fuso horário diferente.
- Temporizador de contagem decrescente:** O temporizador de contagem decrescente pode ser programado até 23 horas, 59 minutos e 59 segundos.
- Cronógrafo:** O cronógrafo pode medir até 23 horas, 59 minutos e 59 segundos com leituras em incrementos de 1/100 de segundos. É possível medir tempo dividido.
- Seleção do formato de 12 ou 24 horas:** Pode-se seleccionar o mostrador das horas para o formato de 12 horas ou de 24 horas.
- Visualização de pontos de animação:** Os pontos de animação aparecem tanto no formato 12 como 24 horas, podendo seleccionar-se o piscar rápido ou o piscar lento.
- Iluminação de fundo (EL):** A iluminação de fundo electroluminescente (EL) incorporada ilumina o visor para uma melhor visão no escuro.

FUNÇÕES DO VISOR LCD E DOS BOTÕES



* Os pontos de animação aparecem tanto no formato de 12 horas como no de 24 horas.



ACERTAR AS HORAS (ANALÓGICAS)

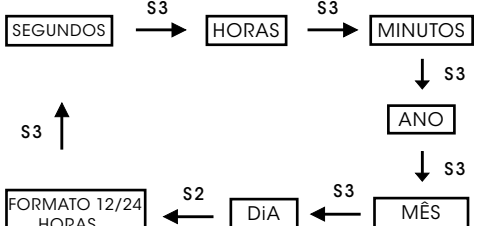
- Puxe a coroa para fora para a primeira posição, o ponteiro dos segundos pára.
- Acerte a hora correcta, rodando a coroa.
- Carregue na coroa para voltar à posição original. O relógio recomeça a trabalhar.

* A indicação analógica e o visor digital de programação das horas podem-se acertar separadamente.



COMO ACERTAR A HORA NORMAL / CALENDÁRIO

- Pressione o botão S3 para mostrar o modo HORA NORMAL.
- Pressione o botão S4 para começar o procedimento de acerto. Os dígitos dos segundos começam a piscar.
- Pressione o botão S1 para acertar os SEGUNDOS.
- Pressione o botão S3 para avançar para o acerto das HORAS. * A selecção dos dígitos a acertar faz-se pela seguinte ordem, pressionando o botão S3 e depois pressionando o botão S1.
- Pressione o botão S3 quando terminar o acerto.

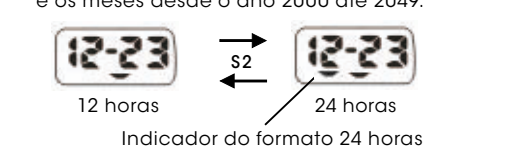


* O dia da semana muda automaticamente, conforme a mudança da data.



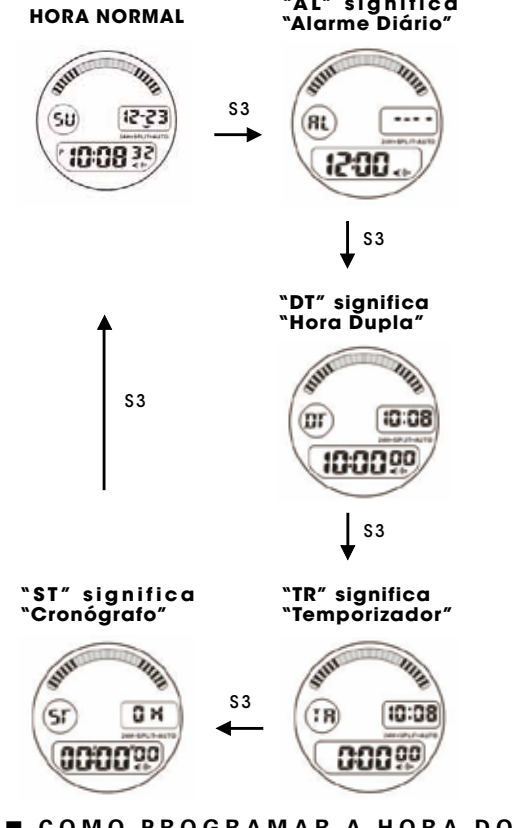
Seleção do formato 12/24 horas

- O formato do visor das horas, tanto na indicação de 12 horas como na indicação de 24 horas, pode ser seleccionado pressionando o botão S2. Quando está indicado o formato 12 horas, não aparece nenhuma marca no visor. Quando está indicado o formato 24 horas, a marca "-" aparece debaixo do indicador da data.
- O calendário acerta automaticamente as datas e os meses desde o ano 2000 até 2049.



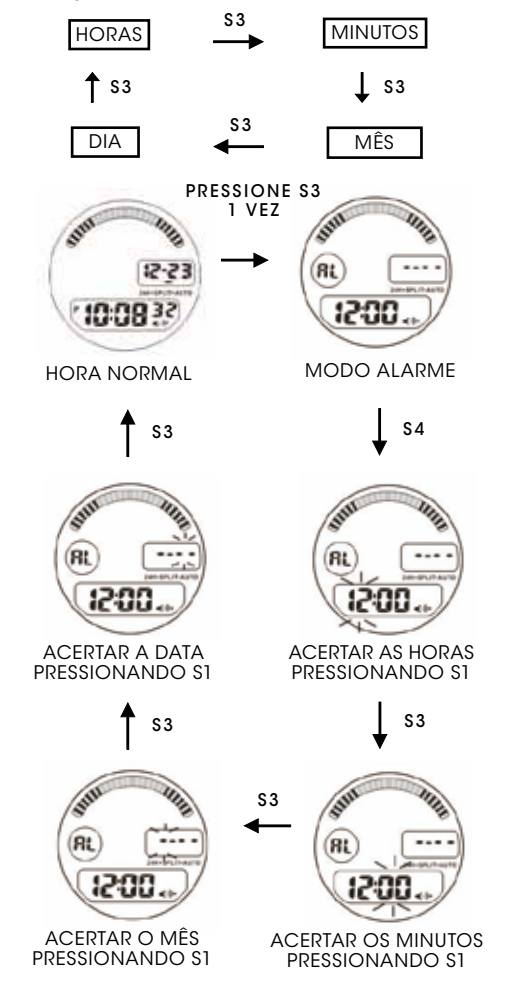
COMO MUDAR O MODO DO VISOR

- Pressione o botão S3 para mostrar o modo HORA NORMAL.
- Se já aparece no visor o modo HORA NORMAL, ignore a operação acima.
- Pressione o botão S3 para mudar o modo do visor pela seguinte ordem.



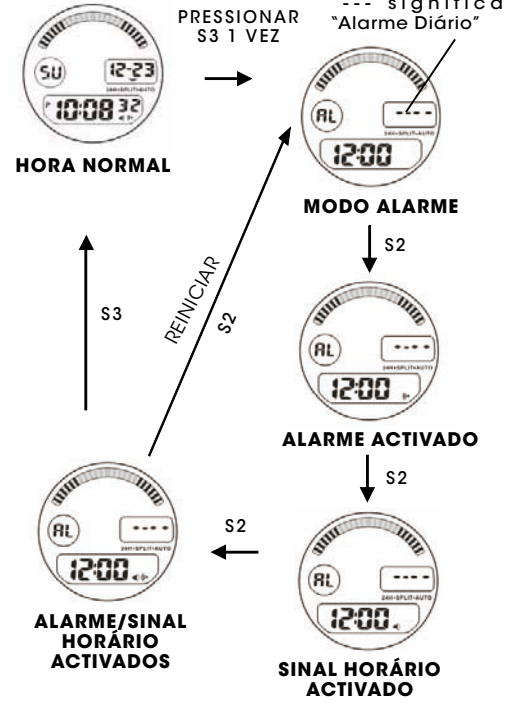
COMO PROGRAMAR A HORA DO ALARME

- A partir do modo HORA NORMAL, pressione o botão S3 uma vez para seleccionar o modo ALARME.
- Pressione o botão S4 para começar o procedimento de programação. Os dígitos das horas começam a piscar.
- Pressione o botão S1 para programar as HORAS.
- Pressione o botão S3 para avançar para a programação dos MINUTOS. A selecção dos dígitos a acertar faz-se pela seguinte ordem, pressionando o botão S3 e depois pressionando o botão S1.
- Pressione o botão S3 quando terminar a programação.



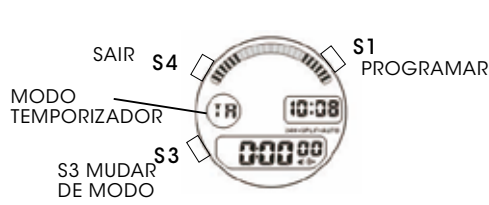
Activar / Desactivar o ALARME & O SINAL HORÁRIO

- De cada vez que pressionar o botão S2, pode activar e desactivar o ALARME e o SINAL HORÁRIO, na ordem seguinte. O indicador de ALARME e/ ou SINAL HORÁRIO aparecem ou desaparecem respectivamente no visor.
- O ALARME só se pode programar para uma zona horária.
- Se o mês e a data estiverem programados, tocará uma vez.

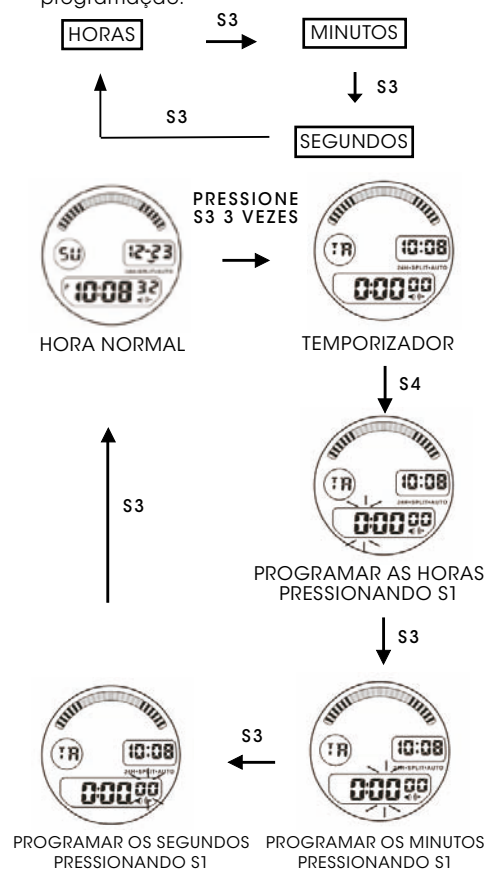


COMO PROGRAMAR O TEMPORIZADOR

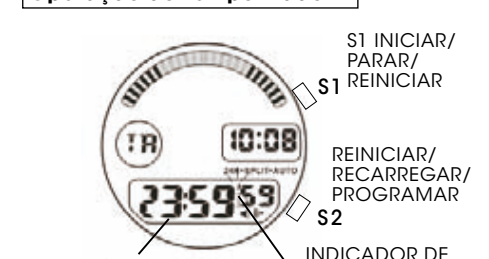
Programação do temporizador



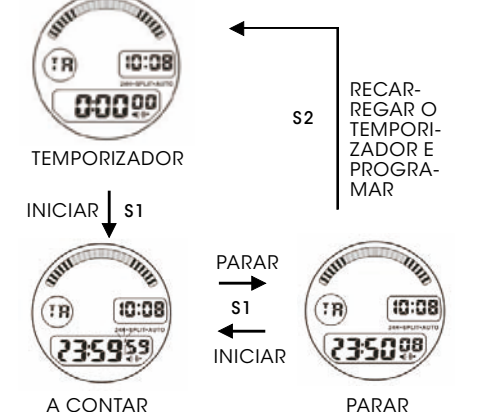
- A partir do modo HORA NORMAL, pressione o botão S3 3 vezes para seleccionar o modo TEMPORIZADOR.
- Pressione o botão S4 para começar o procedimento de programação. Os dígitos das horas começam a piscar.
- Pressione o botão S1 para programar as HORAS.
- Pressione o botão S3 para avançar para a programação dos MINUTOS. A selecção dos dígitos a programar faz-se pela seguinte ordem, pressionando o botão S3 e depois pressionando o botão S1.
- Pressione o botão S3 quando terminar a programação.



Operação do Temporizador

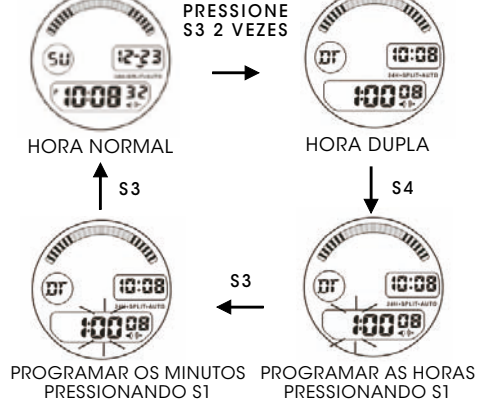


- Pressione o botão S1 no modo TEMPORIZADOR para começar a CONTAGEM DECRESCENTE DO TEMPORIZADOR.
- O indicador de contagem decrescente "-" aparece e começa a piscar.
- Pressione o botão S1 de novo para parar a CONTAGEM DECRESCENTE DO TEMPORIZADOR.
- No MODO TEMPORIZADOR DE CONTAGEM DECRESCENTE, pressione o botão S2 para reiniciar a contagem decrescente para o seu valor inicial e para começar a contagem decrescente automaticamente ou, enquanto se encontra no temporizador de contagem decrescente, pressione o botão S2 e depois pressione o botão S1 para reiniciar a hora da contagem decrescente.
- Pressione o botão S3 para voltar ao visor HORA NORMAL.



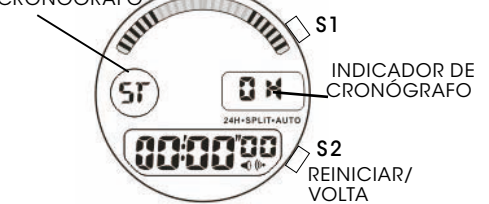
COMO PROGRAMAR A SEGUNDA ZONA HORÁRIA

- A partir do modo HORA NORMAL, pressione o botão S2 2 vezes para seleccionar o modo HORA DUPLA.
- Pressione o botão S4 para começar o procedimento de programação. Os dígitos das HORAS começam a piscar.
- Pressione o botão S1 para programar as HORAS.
- Pressione o botão S3 para avançar para a programação dos MINUTOS. A selecção dos dígitos a programar faz-se pela seguinte ordem, pressionando o botão S3 e depois pressionando o botão S1.
- Pressione o botão S3 quando terminar a programação.



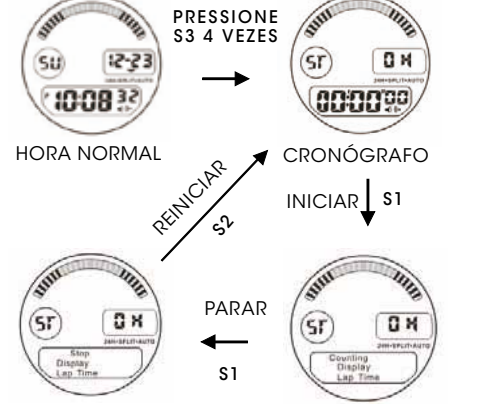
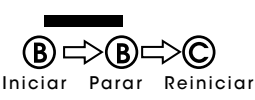
COMO USAR O CRONÓGRAFO

- A partir do modo HORA NORMAL, pressione o botão S3 4 vezes para seleccionar o modo CRONÓGRAFO.



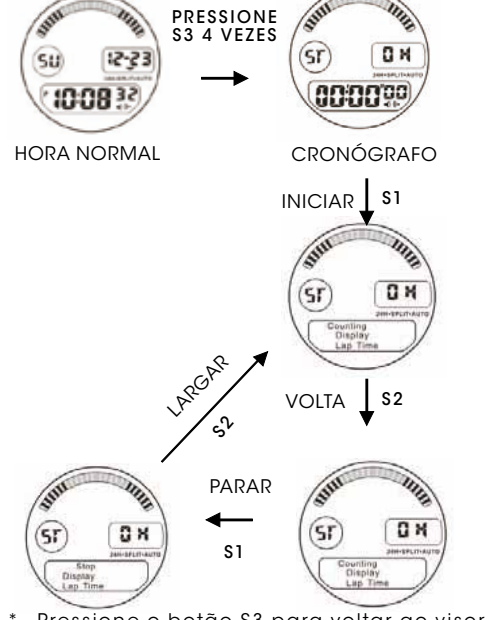
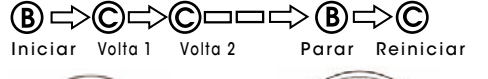
Medição Normal

- Pressione o botão S1 alternadamente para iniciar e parar o cronógrafo.
- Pressione o botão S2 para reiniciar o cronógrafo para "0:00:00."



Medição do Tempo das Voltas

- Pressione S1 para começar a medir o tempo da primeira volta.
- Pressione o botão S2, o CRONÓGRAFO continua a medir o tempo da primeira volta e a mostrá-lo no visor.
- Pressione o botão S1 para parar a medição da primeira volta.
- Pressione o botão S2 para largar o tempo da primeira volta.
- Pressione o botão S1 para começar a medir a segunda volta. O CRONÓGRAFO mostra o tempo da segunda volta.
- Esta operação pode-se repetir e fazer a leitura do tempo dividido.
- Pressione S2 para terminar a medição do tempo das voltas.
- Pressione de novo S2 para reiniciar o CRONÓGRAFO para "0:00:00."



* Pressione o botão S3 para voltar ao visor HORA NORMAL.

COMO USAR ILUMINAÇÃO DE FUNDO (EL)

* Pressione o botão S2 em qualquer modo para acender a luz de iluminação.



NOTA:

- A luz de fundo do relógio usa uma luz electroluminescente (EL), que tem tendência para perder intensidade depois de um uso muito prolongado.
- A iluminação fornecida pela luz de fundo pode ser difícil de notar quando observada à luz directa do sol.
- Quando a luz perder luminosidade, substitua as pilhas por outras novas.

CUIDADOS COM O SEU RELÓGIO LORUS

Este relógio contém componentes electrónicos de precisão. Nunca tente abrir a caixa ou remover a tampa de trás.

PILHA

AVISO

Não exponha a pilha antiga ao fogo nem a recarregue. Guarde-a num local fora do alcance das crianças. Se uma criança a engolir, consulte imediatamente o médico.

RESISTÊNCIA À ÁGUA

Condições de uso	Contacto accidental com água, tal como pingos e chuva	Nadar e tomar duche	Mergulho sem garrafa	Mergulho com garrafa
Indicação na parte de trás do mostrador				
SEM INDICAÇÃO	NÃO	NÃO	NÃO	NÃO
RESISTENTE À ÁGUA	SIM	NÃO	NÃO	NÃO
RESISTENTE À ÁGUA (50M/5 BAR)	SIM	SIM	NÃO	NÃO
RESISTENTE À ÁGUA 100M/10 BAR OU MAIS	SIM	SIM	SIM	NÃO

- Na parte de trás do mostrador do seu relógio, está indicado se é resistente à água 200 M/20 BAR, 100 M/10 BAR ou 50 M/5 BAR.
- Não mexa nos botões quando o relógio estiver molhado.
- Se o relógio tiver sido exposto a água salgada, passe-o por água doce e depois seque-o completamente.

Atenção:

As pulseiras de pele não são resistentes à água, excepto se expressamente indicado, mesmo que o corpo do relógio seja resistente à água.

REACÇÕES ALÉRGICAS

Por causa do facto da pulseira e da caixa estarem em contacto directo com a pele, é importante limpar-las regularmente. Caso contrário, as mangas da camisa podem ficar manchadas e aqueles que têm uma pele mais delicada podem desenvolver alergias. Use o relógio com alguma folga no pulso para evitar qualquer reacção alérgica. Se desenvolver uma alergia no seu pulso, deixe de usar o relógio e consulte o médico.

MAGNETISMO

O seu relógio não será afectado por magnetismo gerado por electrodomésticos.

CHOQUES E VIBRAÇÕES

O seu relógio pode ser usado em actividades desportivas normais, mas tenha cuidado para não o deixar cair ou bater com ele em superfícies duras.

TEMPERATURA

O seu relógio foi pré-ajustado de modo a assegurar uma precisão constante a temperaturas normais.

ASSISTÊNCIA TÉCNICA

Quando o seu relógio LORUS precisar de reparação, veja a GARANTIA incluída.